

FS Future Serie®

Rover C II

Benutzerhandbuch

Die in diesem Benutzerhandbuch enthaltenen Angaben und Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Soweit nicht anders angegeben, sind die in den Beispielen verwandten Produkt- und Domainnamen, E-Mail-Adressen etc. frei erfunden. Eine Ähnlichkeit mit bestehenden Firmen, Organisationen, Produkten, Domainnamen, E-Mail-Adressen, Logos, Personen, Orten oder Ereignissen ist rein zufällig.

Für die Einhaltung anwendbarer Urheberrechtsvorschriften ist stets der Benutzer selbst und allein verantwortlich.

Unbeschadet der Urhebererschaft der OKM Ortungstechnik GmbH ist dem Benutzer nur mit ausdrücklicher schriftlicher Erlaubnis der OKM Ortungstechnik GmbH eine Vervielfältigung und/oder eine Einspeicherung oder ein Einlesen in ein Datenempfangssystem gestattet. Hierfür ist unerheblich, auf welche Art und Weise (elektronisch, mechanisch, fotokopieren, aufzeichnen) dies geschieht.

Durch das Bereitstellen dieses Benutzerhandbuches erwirbt der Kunde keinen Anspruch an Patenten, Marken, Urheberrechten oder sonstigem Eigentum der OKM Ortungstechnik GmbH. Hiervon ausgenommen sind Rechte aufgrund schriftlicher Gestattung.

Copyright ©2002 – 2007 OKM Ortungstechnik GmbH. Alle Rechte vorbehalten.

Inhaltsverzeichnis

| | | |
|----------|--|-----------|
| 1 | Vorwort | 7 |
| 2 | Wichtige Hinweise | 8 |
| 2.1 | Allgemeines | 8 |
| 2.2 | Mögliche Gesundheitsgefährdungen | 8 |
| 2.3 | Umgebungsbedingungen | 8 |
| 2.4 | Spannungsversorgung | 9 |
| 2.5 | Datensicherheit | 9 |
| 3 | Technische Spezifikation | 10 |
| 3.1 | Kontrolleinheit | 10 |
| 3.2 | Datenübertragung | 10 |
| 3.3 | Computer, Mindestanforderungen | 11 |
| 4 | Lieferumfang | 12 |
| 5 | Zusammenbau | 14 |
| 6 | Installation der Funkübertragung (Toshiba) | 16 |
| 6.1 | Software & Treiber installieren | 16 |
| 6.2 | Software konfigurieren | 19 |
| 6.3 | Verbindung einrichten | 20 |
| 7 | Installation der Funkübertragung (Conceptronic) | 21 |
| 7.1 | Windows XP, 2000, ME und 98SE | 21 |
| 7.1.1 | Software & Treiber installieren | 21 |
| 7.1.2 | Bluetooth-Dongle installieren | 25 |
| 7.1.3 | Verbindung einrichten | 28 |
| 7.2 | Windows Vista | 29 |
| 7.2.1 | Bluetooth-Dongle installieren | 29 |
| 7.2.2 | Verbindung einrichten | 32 |
| 8 | Bedienelemente | 34 |
| 8.1 | Vorderansicht | 34 |
| 8.2 | Rückseite | 35 |
| 8.3 | Menüsteuerung | 36 |
| 9 | Betriebsarten | 37 |
| 9.1 | Magnetometer, Sound Mode | 37 |
| 9.2 | Automatic Scan To PC | 37 |
| 9.3 | Automatic Scan In Memory | 38 |
| 9.4 | Manual Scan In Memory | 38 |
| 9.5 | Activate Cavfinder | 39 |
| 9.6 | Transfer To PC | 40 |

| | |
|---|-----------|
| 10 Messungen vorbereiten und durchführen | 41 |
| 10.1 Metall oder Mineralisierung | 41 |
| 10.2 Allgemeine Vorgehensweise | 43 |
| 10.3 Bestimmung der Impulsanzahl | 45 |
| 11 Gefahren beim Ausgraben | 47 |
| 12 Wartung und Pflege | 48 |

Abbildungsverzeichnis

| | | |
|----|--|----|
| 1 | Lieferumfang | 13 |
| 2 | Anschluß von Sonde und Steuerchip | 14 |
| 3 | Anschluß von Joystick und Kopfhörer | 14 |
| 4 | Anschluß der externen Stromversorgung und USB Dongle | 15 |
| 5 | Bluetooth-Installation | 16 |
| 6 | Bluetooth-Installation, Sprache auswählen | 16 |
| 7 | Bluetooth-Installation, Starten | 17 |
| 8 | Bluetooth-Installation, Lizenzvereinbarung | 17 |
| 9 | Bluetooth-Installation, Installieren | 18 |
| 10 | Bluetooth-Installation, Abschluss | 18 |
| 11 | Bluetooth-Installation, Neustart | 19 |
| 12 | Zugewiesenen COM-Port ermitteln | 19 |
| 13 | | 20 |
| 14 | Bluetooth-Installation | 21 |
| 15 | Bluetooth-Installation, Sprache auswählen | 21 |
| 16 | Bluetooth-Installation, Starten | 22 |
| 17 | Bluetooth-Installation, Lizenzvereinbarung | 22 |
| 18 | Bluetooth-Installation, Zielordner | 23 |
| 19 | Bluetooth-Installation, Installieren | 23 |
| 20 | Bluetooth-Installation, Abschluss | 24 |
| 21 | Bluetooth-Installation, Neustart | 24 |
| 22 | Bluetooth-Installation, Bluetooth-Dongle anstecken | 25 |
| 23 | Bluetooth-Installation, Bluetooth-Dongle einrichten | 25 |
| 24 | Bluetooth-Installation, Bluetooth-Dongle wurde installiert | 25 |
| 25 | Zugewiesenen COM-Port ermitteln | 26 |
| 26 | Zugewiesenen COM-Port ermitteln | 26 |
| 27 | Zugewiesenen COM-Port ermitteln | 27 |
| 28 | USB-Datenübertragung, PIN-Code eingeben | 28 |
| 29 | USB-Datenübertragung, USB-Datenübertragung, Zugriff erlauben | 28 |
| 30 | USB-Datenübertragung, Verbindung hergestellt | 28 |
| 31 | Windows Vista, Bluetooth-Dongle installieren | 29 |
| 32 | Windows Vista, Bluetooth-Dongle einrichten | 29 |
| 33 | Windows Vista, Bluetooth-Dongle konfigurieren | 29 |
| 34 | Windows Vista, Bluetooth-Einstellungen überprüfen | 30 |
| 35 | Windows Vista, Seriellen COM-Anschluss konfigurieren | 30 |
| 36 | Windows Vista, Seriellen COM-Anschluss konfigurieren | 31 |
| 37 | Windows Vista, Zugriff erlauben | 32 |
| 38 | Windows Vista, Bluetooth-Dongle einrichten | 32 |
| 39 | Windows Vista, Verbindungsassistent fertigstellen | 33 |
| 40 | Windows Vista, Liste der Bluetooth-Geräte | 33 |
| 41 | Vorderansicht | 34 |
| 42 | Rückseite | 35 |
| 43 | Funktionsmenü | 36 |
| 44 | Grafische Darstellung einer Messung | 38 |
| 45 | Anschluss der Elektroden | 39 |

| | | |
|----|---|----|
| 46 | Vergleich von Objekt und Mineral | 42 |
| 47 | Festgelegte Laufrichtung | 43 |
| 48 | Erste Messung im Gelände | 44 |
| 49 | Kontrollmessung, Variante A | 44 |
| 50 | Kontrollmessung, Variante B | 44 |
| 51 | Auswirkungen der Impulsanzahl und des Abstandes | 45 |
| 52 | Vergleich einer geringen und hohen Impulsanzahl | 45 |

Tabellenverzeichnis

| | | |
|---|---|----|
| 1 | Technische Angaben (Kontrolleinheit) | 10 |
| 2 | Technische Angaben (Datenübertragung) | 10 |
| 3 | Technische Angaben (Computer, Mindestanforderungen) | 11 |
| 4 | Lieferumfang | 12 |

1 Vorwort

Sehr geehrte Kunden,

wir möchten Ihnen zunächst dafür danken, dass Sie sich für ein Produkt der OKM Ortungstechnik GmbH entschieden haben.

Mit dem Rover C II haben Sie ein Produkt erworben, das auf einem elektromagnetischen Impulsverfahren basiert, mit dem Diskontinuitäten in einer Zielregion lokalisiert werden können. Hierzu zählen natürliche Vorkommnisse, wie Schichtenbildung, Hohlräume, Grundwasserspiegel oder vergrabene Objekte, wie Rohre, Tanks, Kisten und dergleichen.

Das Rover C II ist in der Lage, verborgene Objekte mit verschiedenen Strukturen zu lokalisieren, zu dokumentieren und zu analysieren, ohne dass Grabungen erforderlich werden. Gerade in oberflächennahen Bereichen hat es damit Vorteile gegenüber geoelektrischen, seismischen und magnetischen Verfahren und versteht sich insofern mehr als sinnvolle Ergänzung zu diesen Verfahren. Das Rover C II zeichnet sich durch eine einfache und flexible Handhabung und schnelle und gute reproduzierbare Ergebnisse aus.

Mit unserem Team von Spezialisten leisten wir Ihnen Gewähr dafür, dass unsere Produkte ständig kontrolliert werden. Unsere Spezialisten sind zudem ständig bemüht, neue Erkenntnisse in Form weiterer qualitativer Verbesserungen für Sie umzusetzen.

Selbstverständlich können wir mit dem Verkauf unseres Produktes keine Garantie dafür abgeben, dass Sie bei Ihrer Suche tatsächlich fündig werden. Die Erkennung von verborgenen Objekten und Strukturen hängt - wie Sie wissen - von einer Vielzahl von Faktoren ab. Bestimmende Faktoren sind die Elektrizitätskonstante des Bodens, der Mineralisierungsgrad des Untergrundes sowie die dimensionalen Ausmaße in Relation zur Tiefe des Objektes. Speziell in sehr feuchten, tonigen und sandigen Böden mit hoher Leitfähigkeit können Meßwertaufnahmen stark verfälscht werden.

Mit unserem Produkt haben Sie gleichwohl ein Gerät erworben, das sich - wie unsere anderen Produkte auch - im regelmäßigen Einsatz bewährt hat. Sollten Sie sich dafür interessieren, wo und wie unsere Geräte zum Einsatz gekommen sind, besuchen Sie unsere Homepage.

Für uns ist es ein Muss, dass wir unsere Entwicklungen im Rahmen des rechtlich Möglichen bis zu einer Eintragung als Patent oder Marke führen. Damit bieten wir Ihnen größtmögliche Gewähr bei Gebrauch unserer Produkte.

Bitte nehmen Sie sich nachfolgend die Zeit, lesen Sie unser Handbuch und machen Sie sich mit der Bedienung und der Anwendung des Rover C II vertraut.

2 Wichtige Hinweise

Bevor Sie *Rover C II* und dessen Zubehör in Betrieb nehmen, lesen Sie diese Anleitung bitte sorgfältig und genau durch! Sie erläutert Ihnen die Verwendung des Geräts und weist auf mögliche Gefahren hin.

Rover C II und dessen Zubehör dienen zur Lokalisierung, Dokumentation und Analyse von verborgenen Objekten und Strukturen. Die visuelle Darstellung der erfassten Messwerte mittels einer geeigneten Software erfolgt nach der Übertragung an einen PC, mit Hilfe der von uns angebotenen Komponenten und unter Beachtung eventueller zusätzlicher Hinweise. Lesen Sie dazu unbedingt auch das Handbuch der verwendeten Software aufmerksam durch!

2.1 Allgemeines

Rover C II ist als elektronisches Gerät mit der dafür üblichen Vorsicht und Sorgfalt zu behandeln. Die Missachtung der aufgeführten Sicherheitshinweise oder eine andere als die bestimmungsgemäße Verwendung kann zur Beschädigung oder Zerstörung des Geräts und angeschlossener Komponenten führen.

Bei unsachgemäßer Öffnung wird das Gerät zerstört.

2.2 Mögliche Gesundheitsgefährdungen

Bei sachgemäßem Gebrauch gehen keine Gesundheitsgefährdungen vom Gerät aus. Die hochfrequenten Signale sind nach den heutigen wissenschaftlichen Erkenntnissen aufgrund ihrer geringen Leistung unschädlich für den menschlichen Organismus.

2.3 Umgebungsbedingungen

Nachdem das Gerät von einem kalten in einen wärmeren Raum gebracht wurde, darf es nicht sofort in Betrieb genommen werden. Das möglicherweise entstandene Kondenswasser könnte dabei zur Zerstörung des Geräts führen. Meiden Sie starke Magnetfelder, wie sie in der Nähe von Maschinen oder Lautsprechern vorkommen sowie den Einsatz eines Metalldetektors im Umkreis von 50 Metern.

An der Oberfläche befindliche metallische Objekte wie Büchsen, Dosen, Verschlüsse, Nägel, Schrauben oder ähnliche Dinge, können die Messung verfälschen und sind zu entfernen. Ebenso müssen Sie Schlüssel, Telefon, Schmuck und andere bei sich tragende magnetische und metallische Objekte ablegen.

2.4 Spannungsversorgung

Die Spannungsversorgung darf den angegebenen Wertebereich nicht über- und nicht wesentlich unterschreiten. Verwenden Sie zur Speisung nur die mitgelieferten Ladegeräte, Batterien und Akkus.

Auf keinen Fall darf die 230 Volt Netzspannung angeklemmt werden.

2.5 Datensicherheit

Bei der Datenübertragung kann es unter anderem dann zu Übertragungsfehlern kommen, wenn

- die Reichweite des Sendemoduls überschritten wird,
- die Spannungsversorgung der Geräte unzureichend ist,
- zu lange Verbindungsleitungen verwendet werden,
- andere elektrische Geräte Störungen abstrahlen oder
- atmosphärische Störungen (Gewitter, ...) auftreten.

3 Technische Spezifikation

Bei den folgenden technischen Angaben handelt es sich um Durchschnittswerte. Bei laufendem Betrieb sind geringfügige Abweichungen durchaus möglich.

3.1 Kontrolleinheit

| | |
|-------------------------------|-----------------------|
| Abmessungen (H x B x T) | 430mm x 150mm x 260mm |
| Gewicht | ca. 3kg |
| Betriebsspannung | 12 VDC |
| Prozessor | Motorola, 4 MHz |
| Datenspeicher (intern) | ca. 1.500 Messwerte |
| Betriebstemperatur | 0°C – 50°C |
| Lagertemperatur | -20°C – 60°C |
| Luftfeuchtigkeit | 5% – 75% |
| Wasserdicht | Nein |

Tabelle 1: Technische Angaben (Kontrolleinheit)

3.2 Datenübertragung

| | |
|---------------------------------|------------------|
| Technologie | Bluetooth |
| Frequenzbereich | 2.4 – 2.4835 GHz |
| Maximale Übertragungsrate | 1 Mbps |
| Empfangssensitivität | -85 dBm |
| Maximale Reichweite | ca. 100 Meter |

Tabelle 2: Technische Angaben (Datenübertragung)

3.3 Computer, Mindestanforderungen

Der Computer ist nicht im Lieferumfang enthalten. Die hier angegebenen Werte sollen Sie lediglich bei der Auswahl eines geeigneten Computers zur Datenauswertung unterstützen.

| | |
|--|--------------------------------|
| CD-ROM Laufwerk | mind. 4x |
| Schnittstelle (Datenübertragung) | USB |
| Freier Speicherplatz | mind. 20 MB |
| Arbeitsspeicher (RAM) | mind. 128 MB |
| Grafikkarte | mind. 64 MB, OpenGL-kompatibel |
| Betriebssystem | Windows 98SE, Me, 2000, XP |

Tabelle 3: Technische Angaben (Computer, Mindestanforderungen)

4 Lieferumfang

Im folgenden finden Sie alle standardmäßigen Zubehörteile. Der Lieferumfang kann unter Umständen abweichen, da optionale Zusatzgeräte nicht zur Ausrüstung gehören müssen.

- 1 Kontrolleinheit
- 1 Stabsonde
- 4 Elektrode (mit ca. 20m Kabel)
- 1 USB Bluetooth Dongle
- 1 USB Setup CD
- 1 Externe Stromversorgung
- 1 Ladegerät für Externe Stromversorgung
- 1 Kabel für Externe Stromversorgung
- 1 3D Software (Visualizer 3D)
- 1 Super Sonde
- 1 Joystick
- 1 Steuerchip
- 1 Kopfhörer
- 1 Handbuch
- 2 Tragekoffer

Tabelle 4: Lieferumfang

Beachten Sie bitte, dass die Abbildungen nicht unbedingt mit den tatsächlich gelieferten Komponenten übereinstimmen müssen.



Abbildung 1: Lieferumfang

5 Zusammenbau

In diesem Abschnitt wird gezeigt, wie Sie Ihr Gerät zusammensetzen und für die Messung vorbereiten.

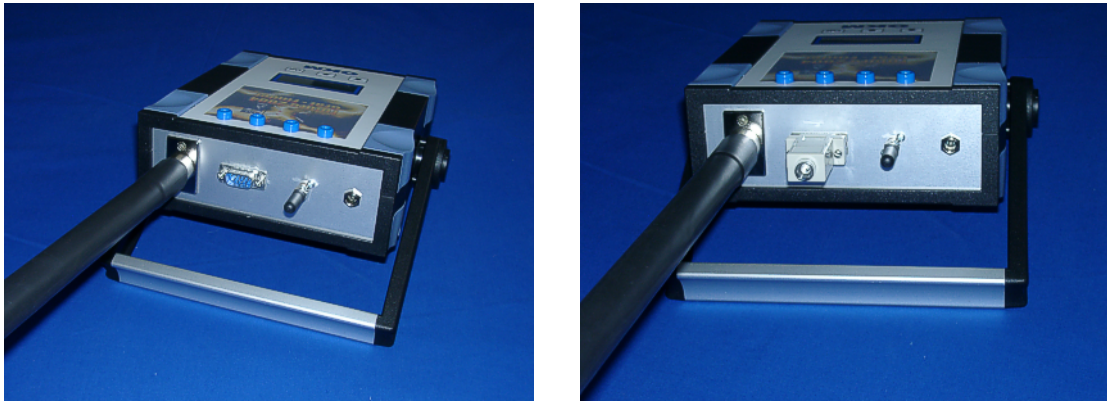


Abbildung 2: Anschluß von Sonde und Steuerchip

In Abbildung 2 sehen Sie, wie die Sonde an das Gerät angesteckt werden muss. Verzichten Sie dabei auf unnötige Kraftanwendung! Der Steuerchip wird einfach an den entsprechenden Anschluss angesteckt. Ohne ihn kann das Gerät nicht in Betrieb genommen werden.

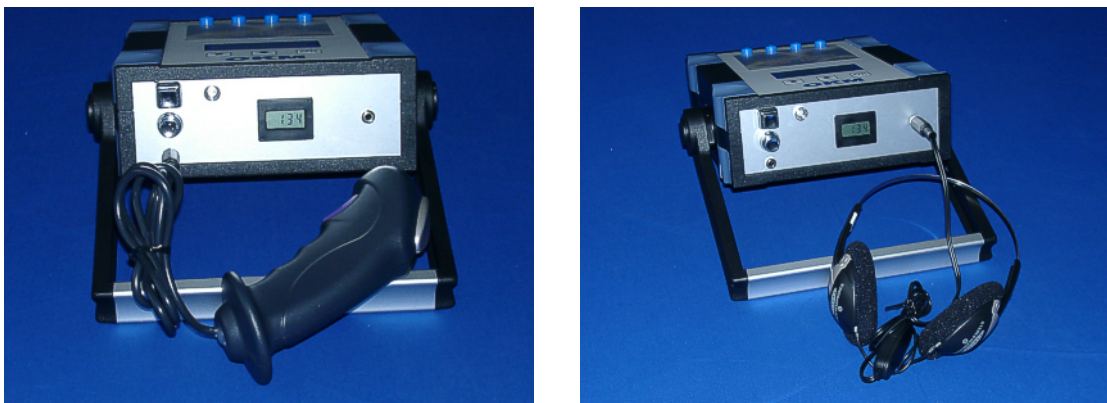


Abbildung 3: Anschluß von Joystick und Kopfhörer

In Abbildung 3 wird gezeigt, mit welcher Buchse der Joystick bzw. der Kopfhörer verbunden werden muss. Achten Sie bitte darauf, die beiden Elemente nicht zu vertauschen, andernfalls kann das Gerät beschädigt werden.



Abbildung 4: Anschluß der externen Stromversorgung und USB Dongle

In Abbildung 4 sehen Sie, wie die externe Stromversorgung angeschlossen wird. Achten Sie beim Anschluß darauf, dass Sie das Kabel mit der 12V-Buchse der externen Stromversorgung verbinden. Außerdem ist dargestellt, wie der Bluetooth Dongle mit dem USB-Port des Computers verbunden wird. Nähere Angaben zur richtigen Verwendung und Installation der USB-Treiber finden Sie im Abschnitt ?? auf Seite ??.

6 Installation der Funkübertragung (Toshiba)

In diesem Abschnitt wird Ihnen die Installation des USB Bluetooth Dongle beschrieben. Beachten Sie, dass die dargestellten Abbildungen nicht unbedingt mit der aktuellen Version Ihres Betriebssystems und der Version Ihrer USB-Installation übereinstimmen müssen.

Die Anleitungen in diesem Kapitel sind nur für den USB-Treiber von Toshiba gültig. Wenn Sie die USB-Treiber von Conceptronic verwenden, lesen Sie bitte das Kapitel 7.

6.1 Software & Treiber installieren

Jetzt ist es an der Zeit die Software und Treiber auf Ihrem System zu installieren. Legen Sie dazu die Bluetooth-CD in Ihr CD-Laufwerk. Wenn die CD nicht automatisch starten sollte, doppelklicken Sie auf Arbeitsplatz und anschließend doppelt auf das Symbol Ihres CD-Laufwerks. Mit einem weiteren Doppelklick auf die Datei `setup.exe` starten Sie die Installation.



Abbildung 5: Bluetooth-Installation

Es öffnet sich das Startfenster der Installation. Klicken Sie dort auf den Eintrag *Toshiba Driver* und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

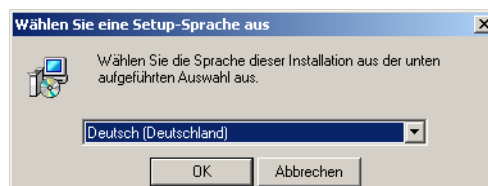


Abbildung 6: Bluetooth-Installation, Sprache auswählen

Zuerst haben Sie die Möglichkeit, die Sprache der Installation auszuwählen. Klicken Sie auf *OK*, um zum Installationsdialog aus Abbildung 7 zu wechseln.

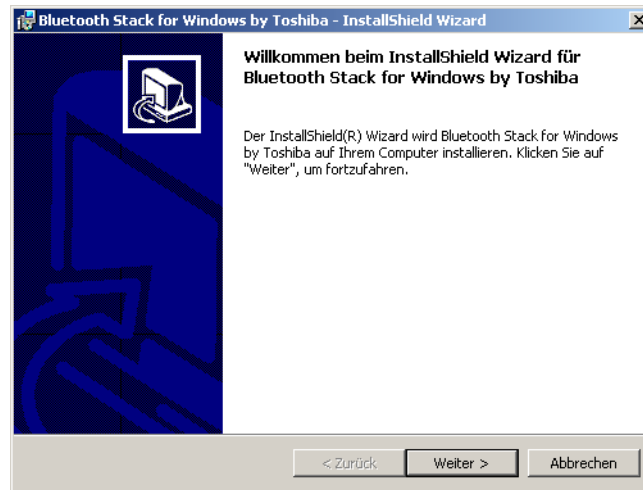


Abbildung 7: Bluetooth-Installation, Starten

Klicken Sie nun einfach auf *Weiter*, um die Installation fortzusetzen. Es erscheint der Dialog aus Abbildung 8.



Abbildung 8: Bluetooth-Installation, Lizenzvereinbarung

Markieren Sie den Eintrag *Ich akzeptiere die Bedingungen der Lizenzvereinbarung* und bestätigen Sie mit einem Klick auf *Weiter*.

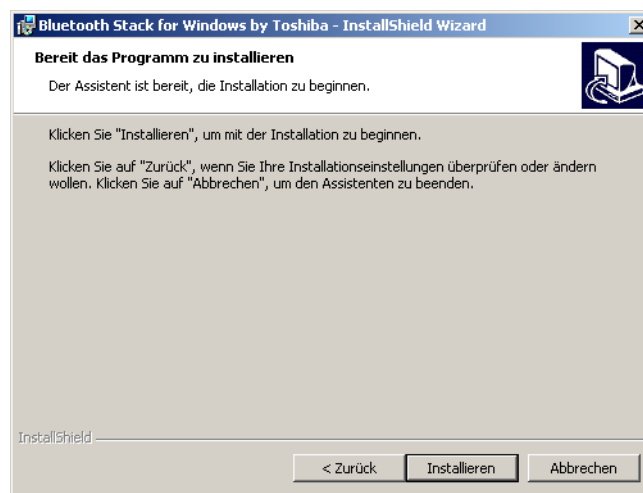


Abbildung 9: Bluetooth-Installation, Installieren

Klicken Sie nun auf die Schaltfläche *Installieren*, um mit dem Kopieren der Dateien zu beginnen. Sie werden anschließend darauf hingewiesen, dass die Installation etwa 15 Minuten in Anspruch nehmen kann. Beantworten Sie diese Frage mit einem Klick auf *OK*. Wenn Sie den Bluetooth Dongle bisher noch nicht an Ihren Computer angesteckt haben, werden Sie während der Installation der Treiber dazu aufgefordert. Warten Sie nun bis die Installation abgeschlossen ist und alle Daten auf Ihren Computer übertragen worden sind.

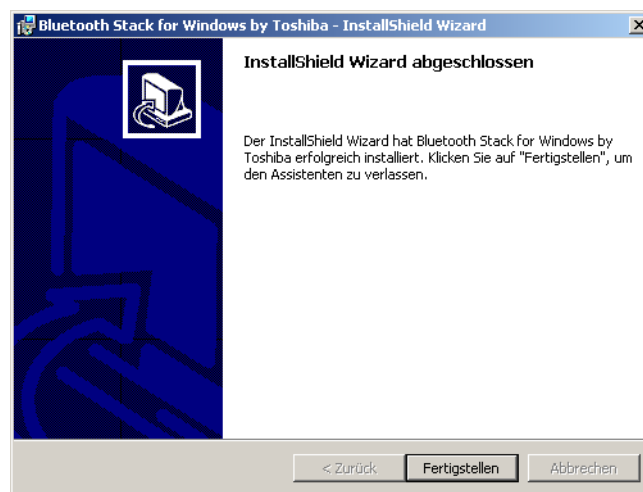


Abbildung 10: Bluetooth-Installation, Abschluss

Wenn die Installation abgeschlossen ist, erscheint das Dialogfenster aus Abbildung 10. Klicken Sie auf die Schaltfläche *Fertigstellen*.



Abbildung 11: Bluetooth-Installation, Neustart

Zum Abschluss müssen Sie den Computer erneut booten. Es wird die Meldung aus Abbildung 11 erscheinen. Bestätigen Sie diese mit einem Klick auf die Schaltfläche *Ja*.

6.2 Software konfigurieren

Um herauszufinden, unter welchem COM-Port sich Ihre Bluetooth-Verbindung installiert hat, öffnen Sie die Systemsteuerung, indem Sie auf **Start** → **Einstellungen** → **Systemsteuerung** klicken. Doppelklicken Sie nun auf den Eintrag *Bluetooth Local COM*. Es öffnet sich ein Dialogfenster, wie es in Abbildung 12 dargestellt ist.

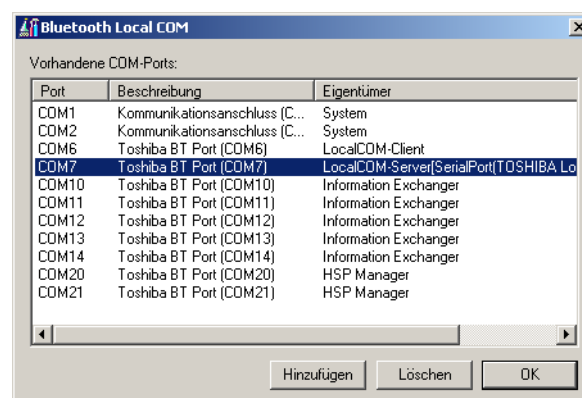


Abbildung 12: Zugewiesenen COM-Port ermitteln

Dort finden Sie den Eintrag *LocalCOM-Server[SerialPort(TOSHIBA LocalCOM)]*, der anzeigt, unter welchem COM-Port Sie die Verbindung ansprechen können. Diesen COM-Port müssen Sie bei einer Datenübertragung zur Software stets angeben.

6.3 Verbindung einrichten

Nach der Installation und Konfiguration Ihrer Bluetooth-Verbindung, sollten Sie testen, ob die Datenübertragung wirklich funktioniert.

Vergewissern Sie sich, dass Sie den USB Dongle an Ihrem Computer angeschlossen haben. Nehmen Sie sich nun Ihr Messgerät zur Hand und schalten Sie dieses ein. Wählen Sie eine Betriebsart aus, welche die direkte Datenübertragung an den PC unterstützt. Ausführliche Informationen darüber finden Sie im Abschnitt 9 auf Seite 37.

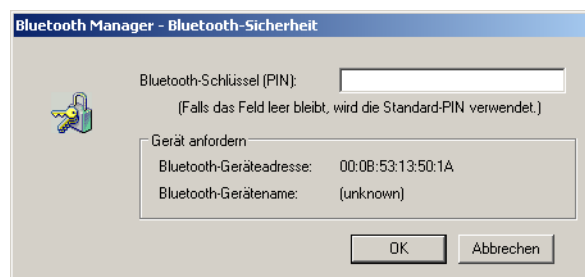


Abbildung 13:

Sobald Sie die Funktion an Ihrem Gerät bestätigt haben, wird versucht, eine Funkverbindung zum Computer herzustellen. Wenn das gelingt, erscheint die Meldung aus Abbildung 13.

Dort tragen Sie bitte OKM ein. Achten Sie dabei unbedingt auf Großschreibung der Buchstaben! Damit haben Sie Ihre Bluetooth-Funkverbindung erfolgreich eingerichtet.

7 Installation der Funkübertragung (Conceptronic)

In diesem Abschnitt wird Ihnen die Installation des Bluetooth-Dongles beschrieben. Beachten Sie, dass die dargestellten Abbildungen nicht unbedingt mit der aktuellen Version Ihres Betriebssystems und der Version Ihrer Bluetooth-Treiber übereinstimmen müssen.

Die Anleitungen in diesem Kapitel sind nur für den Bluetooth-Treiber von Conceptronic gültig. Wenn Sie die Bluetooth-Treiber von Toshiba verwenden, lesen Sie bitte das Kapitel 6.

7.1 Windows XP, 2000, ME und 98SE

7.1.1 Software & Treiber installieren

Jetzt ist es an der Zeit, die Software und Treiber auf Ihrem System zu installieren. Legen Sie dazu die Bluetooth-CD in Ihr CD-Laufwerk. Wenn die CD nicht automatisch starten sollte, doppelklicken Sie auf Arbeitsplatz und anschließend doppelt auf das Symbol Ihres CD-Laufwerks. Mit einem weiteren Doppelklick auf die Datei `autorun.exe` starten Sie die Installation.

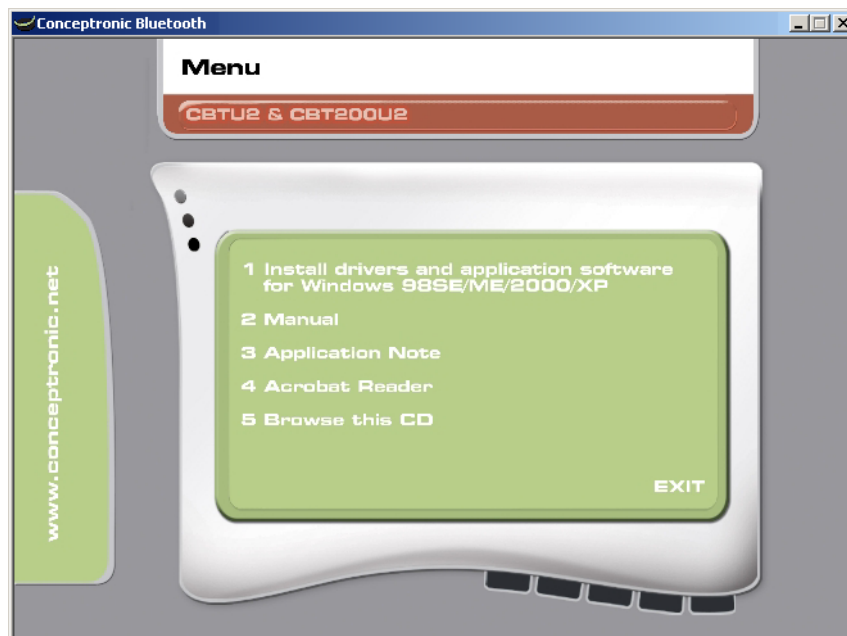


Abbildung 14: Bluetooth-Installation

Es öffnet sich das Startfenster der Installation. Klicken Sie dort auf den Eintrag *1 Install drivers and application software* und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

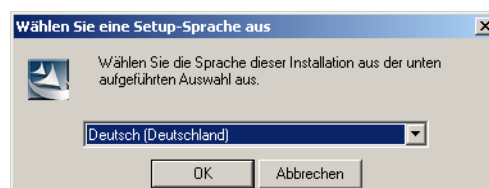


Abbildung 15: Bluetooth-Installation, Sprache auswählen

Zuerst haben Sie die Möglichkeit, die Sprache der Installation auszuwählen. Klicken Sie auf *OK*, um zum Installationsdialog aus Abbildung 16 zu wechseln.

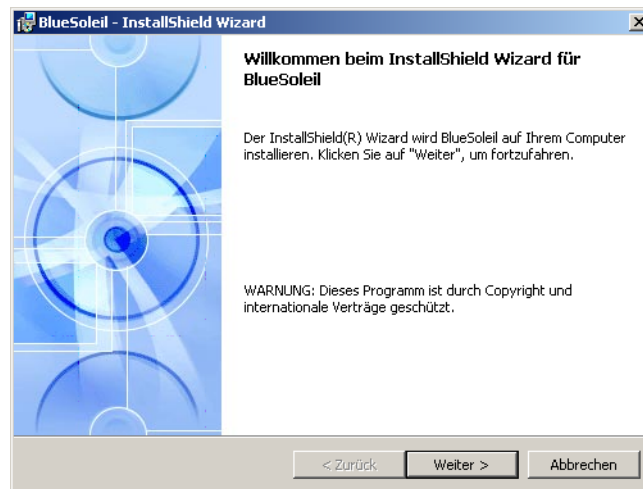


Abbildung 16: Bluetooth-Installation, Starten

Klicken Sie nun einfach auf *Weiter*, um die Installation fortzusetzen. Es erscheint der Dialog aus Abbildung 17.



Abbildung 17: Bluetooth-Installation, Lizenzvereinbarung

Markieren Sie den Eintrag *Ich akzeptiere die Bedingungen der Lizenzvereinbarung* und bestätigen Sie mit einem Klick auf *Weiter*.

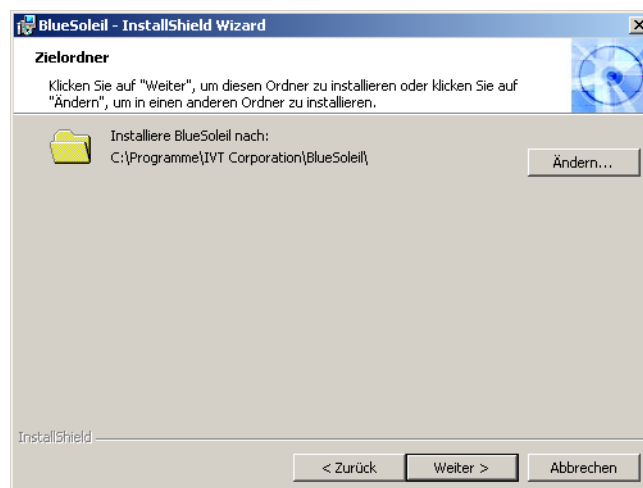


Abbildung 18: Bluetooth-Installation, Zielordner

Im Dialogfenster aus Abbildung 18 haben Sie die Möglichkeit, einen anderen Zielordner auszuwählen. Normalerweise ist eine Änderung hier nicht notwendig. Klicken Sie also einfach auf die Schaltfläche *Weiter*.

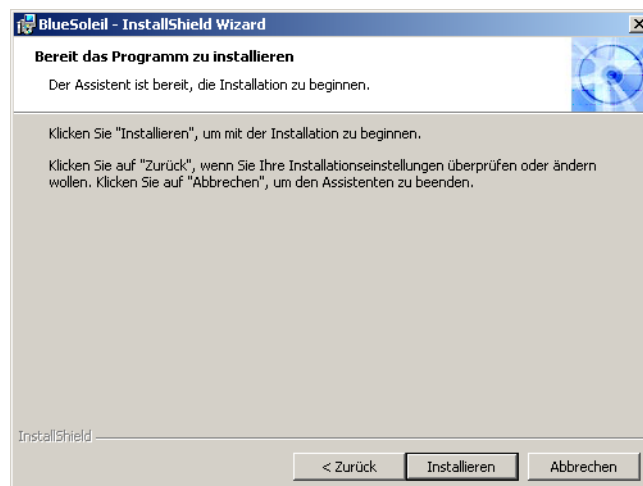


Abbildung 19: Bluetooth-Installation, Installieren

Klicken Sie nun auf die Schaltfläche *Installieren*, um mit dem Kopieren der Dateien zu beginnen. Warten Sie nun bis die Installation abgeschlossen ist und alle Daten auf Ihren Computer übertragen worden sind.

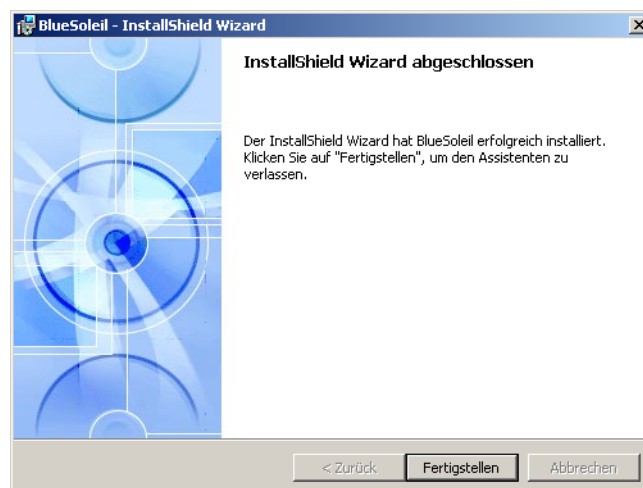


Abbildung 20: Bluetooth-Installation, Abschluss

Wenn die Installation abgeschlossen ist, erscheint das Dialogfenster aus Abbildung 20. Klicken Sie auf die Schaltfläche *Fertigstellen*.

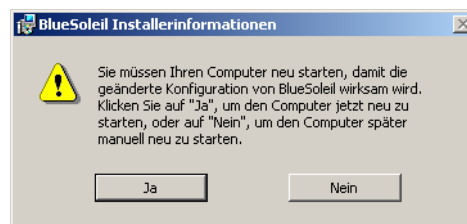


Abbildung 21: Bluetooth-Installation, Neustart

Zum Abschluss müssen Sie den Computer erneut booten. Es wird die Meldung aus Abbildung 21 erscheinen. Bestätigen Sie diese mit einem Klick auf die Schaltfläche *Ja*.

7.1.2 Bluetooth-Dongle installieren

Nachdem der Computer neu gestartet wurde, erscheint die Meldung aus Abbildung 22 auf Ihrem Bildschirm. Jetzt müssen Sie den Bluetooth-Dongle an Ihren Computer anstecken.

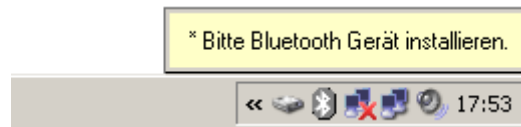


Abbildung 22: Bluetooth-Installation, Bluetooth-Dongle anstecken

Ihr Computer versucht nun, den Bluetooth-Dongle automatisch zu installieren. Warten Sie, bis das Dialogfenster aus Abbildung 23 auf Ihrem Bildschirm erscheint. Klicken Sie dort auf die Schaltfläche *OK*.

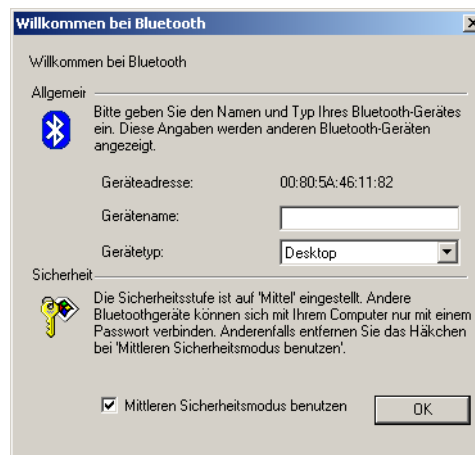


Abbildung 23: Bluetooth-Installation, Bluetooth-Dongle einrichten

Nach der erfolgreichen Einrichtung des Bluetooth-Dongles erscheint die Meldung aus Abbildung 24 auf Ihrem Bildschirm.



Abbildung 24: Bluetooth-Installation, Bluetooth-Dongle wurde installiert

Um herauszufinden, unter welchem COM-Port sich Ihre Bluetooth-Verbindung installiert hat, klicken Sie mit der rechten Maustaste auf das Bluetooth-Symbol in der Taskleiste. Es öffnet sich ein Dialogfenster, wie es in Abbildung 25 dargestellt ist.

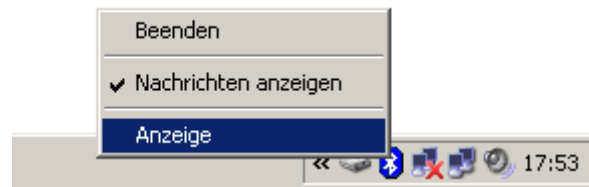


Abbildung 25: Zugewiesenen COM-Port ermitteln

Wenn Sie dort auf den Eintrag *Anzeige* klicken, öffnet sich das in Abbildung 26 dargestellte Fenster. Wählen Sie im Menü *Ansicht* die Option *Dienstmenü* aus.

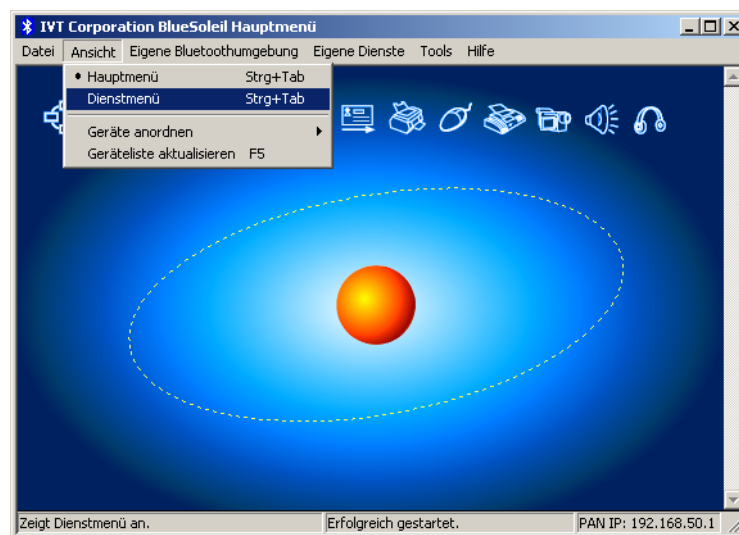


Abbildung 26: Zugewiesenen COM-Port ermitteln

Es erscheint eine Darstellung wie in Abbildung 27 dargestellt. Unter der Bezeichnung *Serielle Schnittstelle A* können Sie die Nummer des zugewiesenen COM-Ports ablesen. In der Abbildung ist es *COM7*, kann aber bei Ihnen im Computer anders belegt sein!

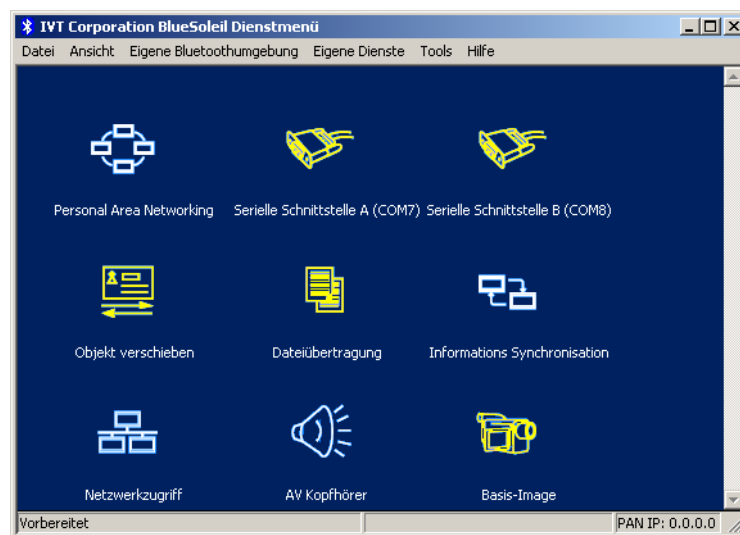


Abbildung 27: Zugewiesenen COM-Port ermitteln

7.1.3 Verbindung einrichten

Nach der Installation und Konfiguration Ihrer Bluetooth-Verbindung, sollten Sie testen, ob die Datenübertragung wirklich funktioniert.

Vergewissern Sie sich, dass Sie den USB Dongle an Ihrem Computer angeschlossen haben. Nehmen Sie sich nun Ihr Messgerät zur Hand und schalten Sie dieses ein. Wählen Sie eine Betriebsart aus, welche die direkte Datenübertragung an den PC unterstützt. Ausführliche Informationen darüber finden Sie im Abschnitt 9 auf Seite 37.

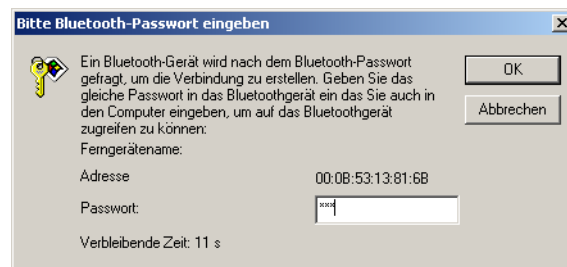


Abbildung 28: USB-Datenübertragung, PIN-Code eingeben

Sobald Sie die Funktion an Ihrem Gerät bestätigt haben, wird versucht, eine Funkverbindung zum Computer herzustellen. Wenn das gelingt, erscheint das Dialogfenster aus Abbildung 28. Dort tragen Sie bitte 0KM ein. Achten Sie dabei unbedingt auf Großschreibung der Buchstaben! Bestätigen Sie die Eingabe mit einem Klick auf die Schaltfläche *OK*.

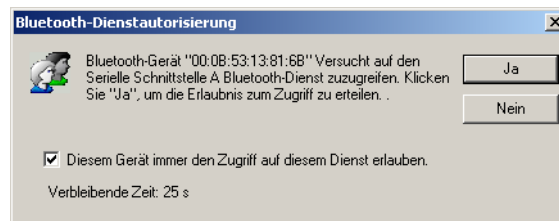


Abbildung 29: USB-Datenübertragung, USB-Datenübertragung, Zugriff erlauben

Es öffnet sich ein weiteres Fenster, in dem Sie den Eintrag *Diesem Gerät immer den Zugriff auf diesem Dienst erlauben* markieren und die Eingabe mit einem Klick auf *Ja* bestätigen.

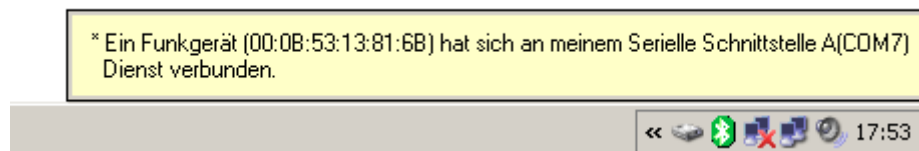


Abbildung 30: USB-Datenübertragung, Verbindung hergestellt

Die Meldung aus Abbildung 30 zeigt an, dass die Verbindung hergestellt wurde. Damit haben Sie Ihre Bluetooth-Funkverbindung erfolgreich eingerichtet.

7.2 Windows Vista

Für Windows Vista sind keine zusätzlichen Treiber notwendig. Die Grundfunktionen werden bereits vom Betriebssystem selbst zur Verfügung gestellt. Um den Bluetooth-Dongle auf Ihrem Windows Vista System zu installieren, lesen Sie bitte die Ausführungen im folgenden Unterabschnitt!

7.2.1 Bluetooth-Dongle installieren

Schalten Sie Ihren Computer ein und warten Sie, bis Windows Vista vollständig gestartet wurde. Nachdem Sie sich an Ihrem Windows Vista System angemeldet haben, stecken Sie den Bluetooth-Dongle in einen freien USB-Steckplatz. Daraufhin wird die Meldung aus Abbildung 31 am Bildschirm erscheinen.

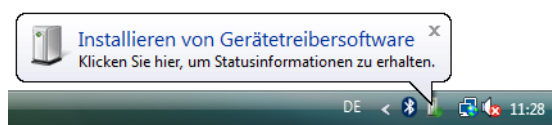


Abbildung 31: Windows Vista, Bluetooth-Dongle installieren

Warten Sie eine Weile, bis die Installation des Bluetooth-Dongles erfolgreich beendet wurde und die Meldung aus Abbildung 32 am Bildschirm Ihres Computers erscheint.

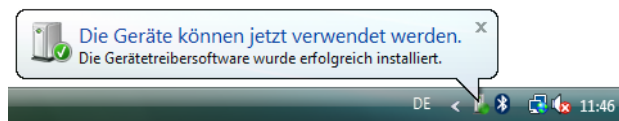



Abbildung 32: Windows Vista, Bluetooth-Dongle einrichten

Um den Bluetooth-Dongle mit Ihrem Gerät verwenden zu können, müssen Sie zunächst einen seriellen COM-Anschluss anlegen. Klicken Sie dazu mit der rechten Maustaste auf das Bluetooth-Symbol  am rechten unteren Bildschirmrand! Es öffnet sich ein Menü, wie in Abbildung 33 dargestellt. Klicken Sie mit der linken Maustaste auf den Eintrag *Bluetooth-Einstellungen öffnen*.

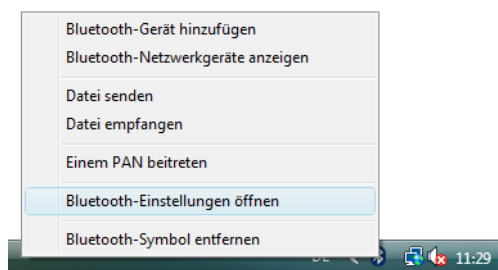


Abbildung 33: Windows Vista, Bluetooth-Dongle konfigurieren

Es wird sich das Dialogfenster aus Abbildung 34 öffnen. Klicken Sie mit der linken Maustaste auf den Reiter *Optionen* und vergleichen Sie die Einstellungen auf Ihrem Computer mit denen aus der Abbildung. Klicken Sie anschliessend auf den Reiter *COM-Anschlüsse*.

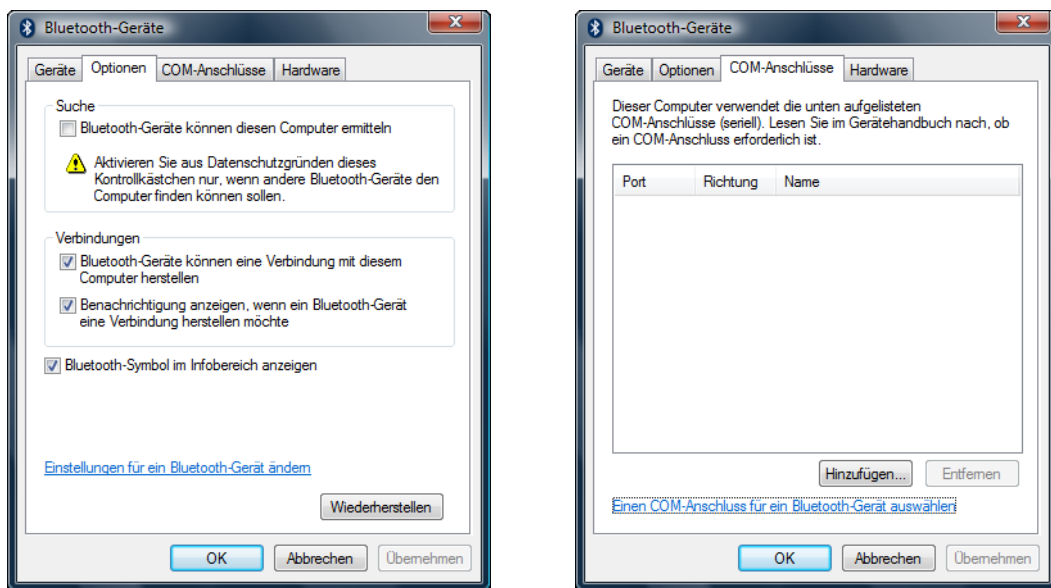


Abbildung 34: Windows Vista, Bluetooth-Einstellungen überprüfen

Um Messdaten von Ihrem Gerät an den Computer zu übertragen, müssen Sie nun einen seriellen COM-Anschluss einrichten. Die Abbildung 34 (rechts) zeigt das entsprechende Dialogfenster. Klicken Sie mit der linken Maustaste auf die Schaltfläche *Hinzufügen*. Es öffnet sich ein weiteres Dialogfenster, wie in Abbildung 35 dargestellt.

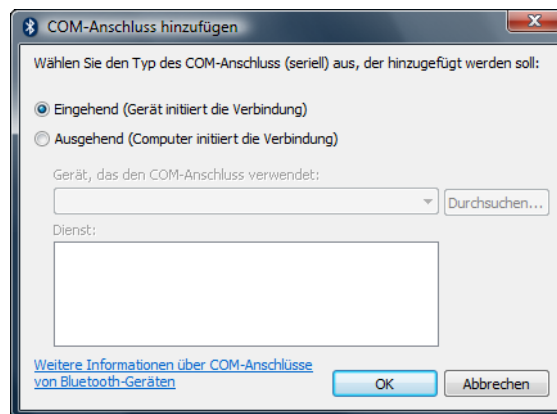


Abbildung 35: Windows Vista, Seriellen COM-Anschluss konfigurieren

In diesem Dialogfenster wählen Sie lediglich die Option *Eingehend (Gerät initiiert die Verbindung)* aus und bestätigen die Wahl mit einem Klick auf die Schaltfläche *OK*. Automatisch wird ein serieller COM-Anschluss erstellt und ein Port zugewiesen. In dieser Anleitung wurde der Port *COM3* zugewiesen. Dieser Port *COM3* muss später auch in der Software ausgewählt werden, um Messdaten auf den Computer zu übertragen.

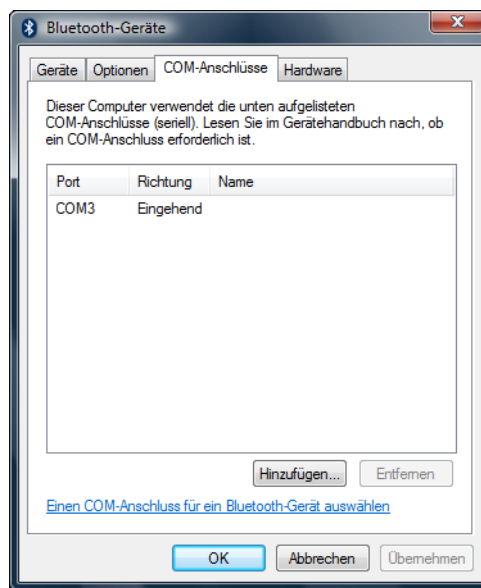


Abbildung 36: Windows Vista, Seriellen COM-Anschluss konfigurieren

In der Abbildung 36 ist die Zuordnung des seriellen COM-Anschlusses zum Port *COM3* nochmals dargestellt. Die Installation des Bluetooth-Dongles ist damit abgeschlossen. Als nächstes wird eine Testverbindung aufgebaut, um die Konnektivität zu überprüfen.

7.2.2 Verbindung einrichten

Vergewissern Sie sich, dass Sie den Bluetooth-Dongle an Ihrem Computer angeschlossen haben. Nehmen Sie sich nun Ihr Messgerät zur Hand und schalten Sie dieses ein. Wählen Sie eine Betriebsart aus, welche die direkte Datenübertragung an den PC unterstützt. Ausführliche Informationen darüber finden Sie im Abschnitt 9 auf Seite 37. Sobald Sie die Funktion an Ihrem Gerät bestätigt haben, wird versucht, eine Funkverbindung zum Computer herzustellen. Wenn das gelingt, erscheint das Dialogfenster aus Abbildung 37.

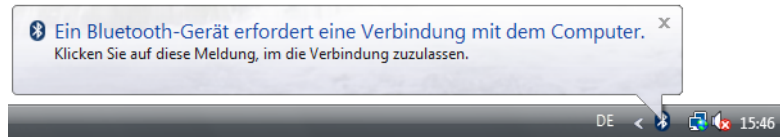


Abbildung 37: Windows Vista, Zugriff erlauben

Klicken Sie mit der linken Maustaste in diese Meldung hinein, um zur Eingabe des PIN-Codes zu gelangen. Es erscheint das Dialogfenster aus Abbildung 38 am Bildschirm Ihres Computers.



Abbildung 38: Windows Vista, Bluetooth-Dongle einrichten

Dort tragen Sie bitte als PIN-Code OKM ein. Achten Sie dabei unbedingt auf Großschreibung der Buchstaben! Bestätigen Sie die Eingabe mit einem Klick auf die Schaltfläche *Weiter*.

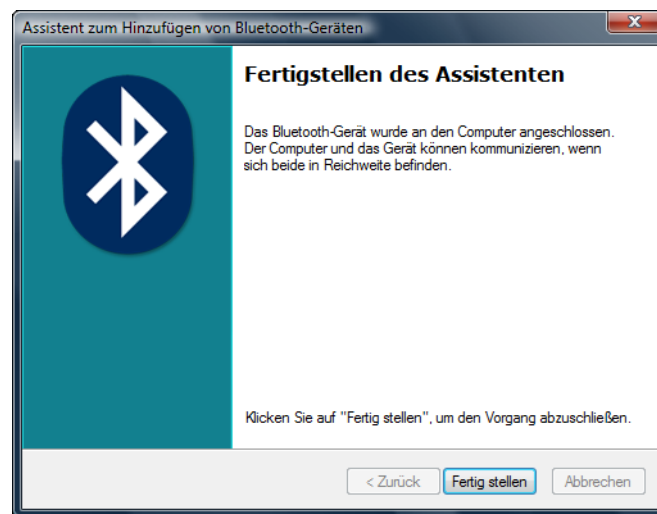


Abbildung 39: Windows Vista, Verbindungsassistent fertigstellen

Nachdem die Verbindung hergestellt wurde, erscheint das Dialogfenster aus Abbildung 39. Klicken Sie einfach auf die Schaltfläche *Fertig stellen*, um den Verbindungsassistenten zu beenden.

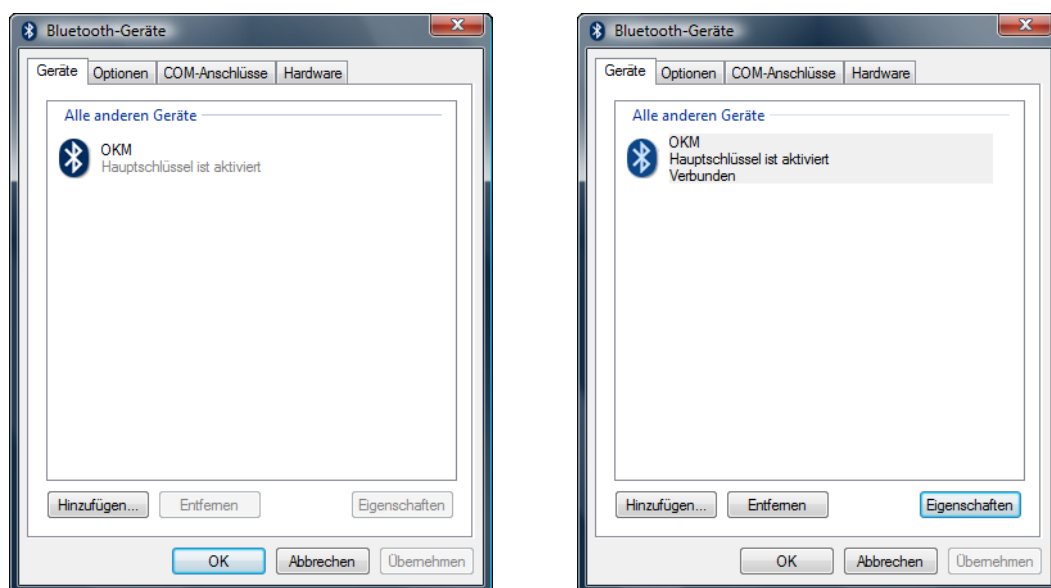


Abbildung 40: Windows Vista, Liste der Bluetooth-Geräte

Um den jeweils aktuellen Zustand Ihres Bluetooth-Dongles zu erfahren, klicken Sie mit der rechten Maustaste auf das Bluetooth-Symbol in der rechten unteren Ecke des Bildschirms. Im daraufhin erscheinenden Menü (siehe Abbildung 33 auf Seite 29) klicken Sie mit der linken Maustaste auf den Eintrag *Bluetooth-Einstellungen öffnen*. Das Dialogfenster aus Abbildung 40 zeigt die vorhandenen Geräte an. Sobald eines der Geräte eine Verbindung aufgebaut hat, wird dies durch den Zusatz *Verbunden* gekennzeichnet.

8 Bedienelemente

In diesem Abschnitt werden Sie mit den grundsätzlichen Bedienelementen des Messgerätes vertraut gemacht. Alle Anschlüsse und Buchsen werden hier eingehend erläutert.

8.1 Vorderansicht

Die Abbildung 41 zeigt die vordere Seite des Geräts.

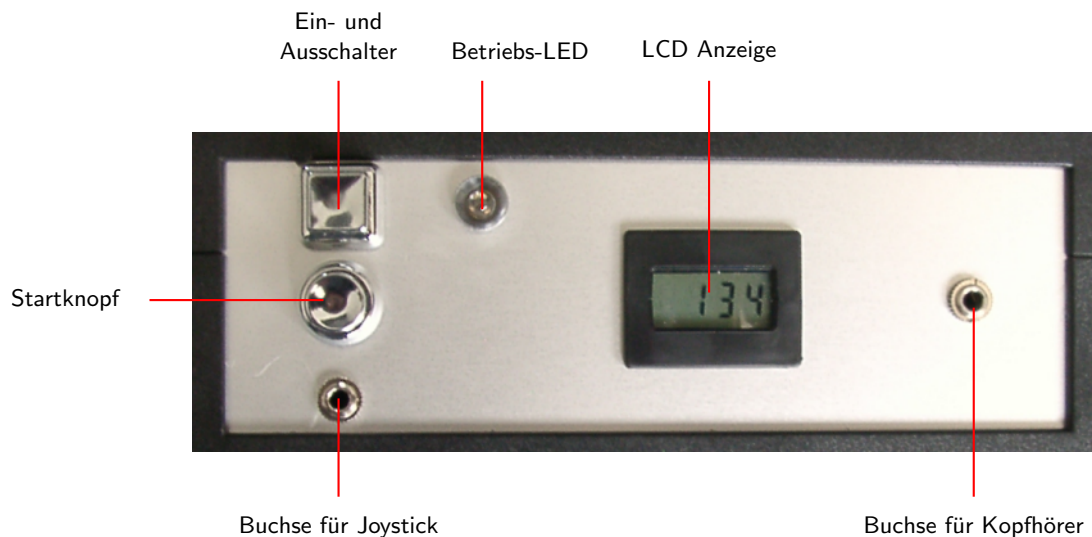


Abbildung 41: Vorderansicht

Der Ein- und Ausschalter dient zum ein- bzw. ausschalten des Geräts. Bevor Sie Ihr Messgerät in Betrieb nehmen, müssen Sie die mitgelieferte externe Stromversorgung anschließen und einschalten.

Die Betriebs-LED leuchtet, wenn das Gerät eingeschaltet ist und zeigt dessen Betriebsbereitschaft an.

Die LCD Anzeige zeigt an, wie oft das Gerät eingeschaltet wurde. Diese Anzeige ist nur für unseren Reparaturservice von Interesse.

Der Startknopf dient zum Starten des Messvorgangs, sowie zum manuellen Auslösen der einzelnen Impulse im entsprechenden Modus.

In die Buchse für Joystick kann der Joystick angeschlossen werden. Dieser erfüllt dann dieselbe Funktion wie der Startknopf, ist jedoch wesentlich komfortabler anzuwenden und kann den Messvorgang erleichtern.

In die Buchse für Kopfhörer kann der Kopfhörer angeschlossen werden.

8.2 Rückseite

Die Abbildung 42 zeigt die Rückseite des Messgeräts und deren Anschlüsse.

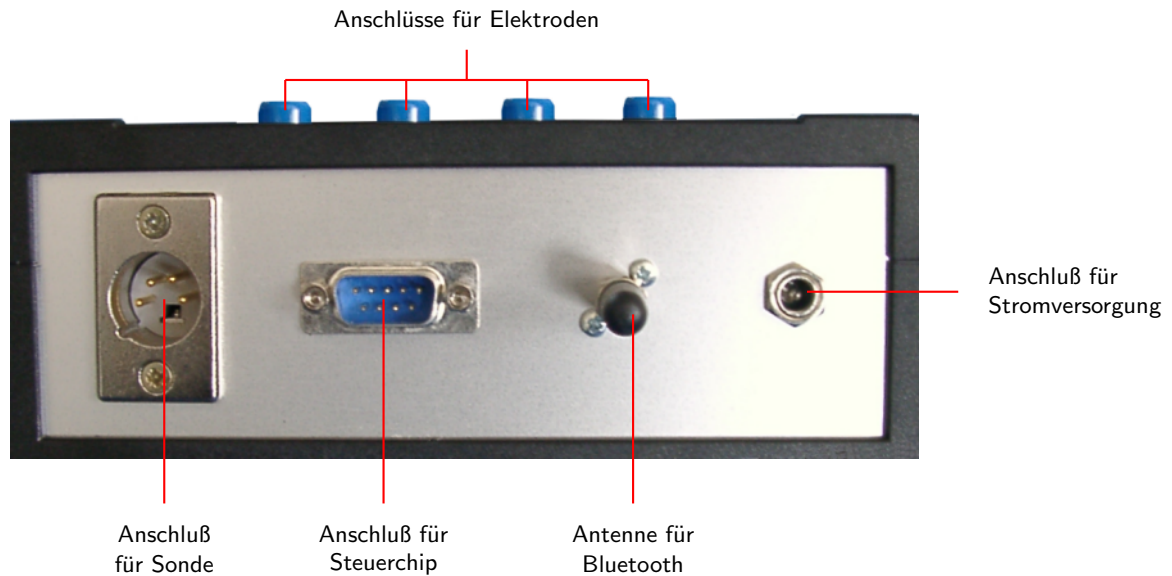


Abbildung 42: Rückseite

Die Anschlüsse für Elektroden werden mit den gelieferten Elektroden verbunden und dienen der Messung nach Hohlraum.

Der Anschluss für Stromversorgung dient der Verbindung mit der Batterie. Hier wird die externe Stromversorgung angeschlossen (Power Tank).

An den Anschluss für Sonde wird die Sonde angesteckt.

An den Anschluss für Steuerchip muss ein Steuerchip angeschlossen werden. Der Chip wird zum Betrieb des Messgeräts unbedingt benötigt.

Die Antenne für Bluetooth dient der Datenübertragung zum PC.

8.3 Menüsteuerung

Auf der Oberseite des Geräts befindet sich ein Auswahlmenü wie es in Abbildung 43 dargestellt ist. Damit können Sie die Funktionsweise steuern.

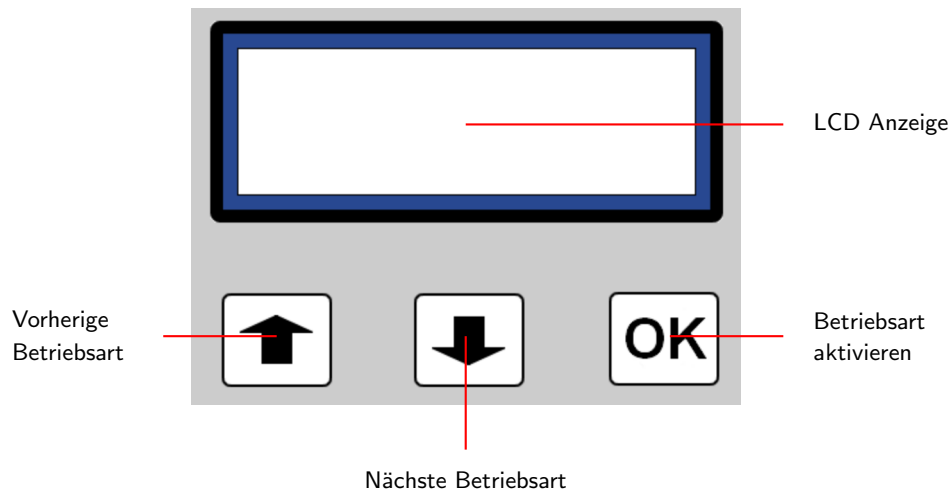





Abbildung 43: Funktionsmenü

Mit den Tasten  und  können Sie die einzelnen Menüpunkte anwählen. Die Bestätigung Ihrer Auswahl erfolgt mit einem Druck auf die Taste .

9 Betriebsarten

In diesem Abschnitt werden Sie mit den verschiedenen Funktionen des Geräts vertraut gemacht. Jede der zur Verfügung stehenden Funktionen wird ausführlich in einem eigenen Unterabschnitt behandelt. Die Wahl der entsprechenden Funktion ist in erster Linie von Ihrer geplanten Aufgabe abhängig. So gibt es zum Beispiel spezielle Funktionen zur Vorsondierung eines Geländes, wogegen andere Funktionen zur genauen Auswertung mittels einer speziellen Verarbeitungssoftware vorgesehen sind.

Das Gerät unterstützt folgende Funktionen:

- **Activate Magnetometer**
Magnetometer aktivieren.
- **Automatic Scan To PC**
Messwerte direkt zur Auswertung an einen PC senden.
- **Automatic Scan In Memory**
Messwerte in den Gerätespeicher senden.
- **Manual Scan In Memory**
Messwerte manuell in den Gerätespeicher senden.
- **Activate Cavefinder**
Geoelektrisches Verfahren zur Hohlraumortung.
- **Transfer To PC**
Messwerte aus dem Gerätespeicher zur Auswertung an einen PC senden.

Die Auswahl der entsprechenden Funktion erfolgt über das Funktionsmenü.

9.1 Magnetometer, Sound Mode

Mit der Funktion „*Magnetometer, Sound Mode*“ wird das Gerät in den Magnetometer-Modus versetzt. Dieser Modus erlaubt es Ihnen die vorhandenen Feldstärken akkustisch wahrzunehmen.

Je höher die Feldstärke, desto höher wird auch der hörbare Signalton. In dieser Betriebsart ist es leicht möglich, metallische Objekte (besonders Eisenobjekte) in der Bodenoberfläche zu finden.

9.2 Automatic Scan To PC

Mit dieser Funktion können Sie bis zu einer Gesamttiefe von 18m messen¹.

Sobald Sie diese Betriebsart mit einem Druck auf die Taste **Betriebsart** aktivieren bestätigen, erscheint die Meldung *Connecting with Computer ...* auf dem Display Ihres Geräts. Dieser Vorgang kann einige Sekunden dauern. Mehr Informationen zum Verbindungsaufbau mittels Bluetooth finden Sie im Abschnitt ?? auf Seite ?. Anschließend werden Sie aufgefordert, den Startknopf zu drücken.

¹Die Gesamteindringtiefe ist dabei stark vom Bodentyp abhängig. In stark mineralisiertem Gelände kann die Eindringtiefe stark gemindert werden.

Sobald genügend Messwerte im Computer angekommen sind, wird automatisch eine grafische Darstellung produziert. Ein Beispiel dafür sehen Sie in Abbildung 44.

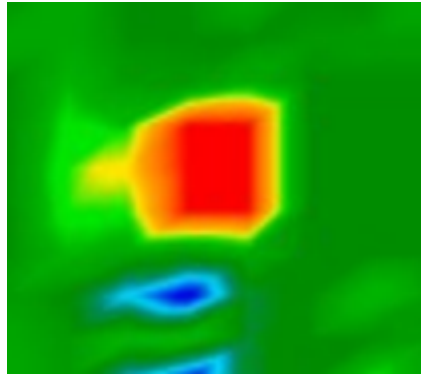


Abbildung 44: Grafische Darstellung einer Messung

Die Grafik sollte überwiegend grüne Bereiche aufweisen, die den normalen Boden darstellen. Darin können rote und blaue Objekte eingelagert sein. Dabei werden metallische Objekte meist rot und Hohlräume, Verfüllungen, Wasserspeicher und Erdeingriffe blau dargestellt. Beachten Sie, dass auch Mineralisierungen rötlich dargestellt werden. Wie Sie mineralische Gesteine und Böden von „echten“ Metallen unterscheiden können, lesen Sie bitte im Abschnitt 10.1 auf Seite 41 bzw. in Ihrem Softwarehandbuch nach.

Lesen Sie unbedingt Abschnitt 10.2 auf Seite 43 aufmerksam durch, in dem das prinzipielle Vorgehen einer grafischen Messung beschrieben wird.

9.3 Automatic Scan In Memory

Diese Funktion ist identisch mit der Funktion „Automatic Scan To PC“, allerdings werden die Messwerte in den internen Speicher des Geräts abgelegt und nicht direkt an den Computer gesendet.

Nachdem Sie Ihre Messung beendet haben, können Sie die Daten mit der Funktion „Transfer To PC“ auf den Computer übertragen.

Lesen Sie unbedingt Abschnitt 10.2 auf Seite 43 aufmerksam durch, in dem das prinzipielle Vorgehen einer grafischen Messung beschrieben wird.

9.4 Manual Scan In Memory

Diese Funktion ist identisch mit der Funktion „Automatic Scan To PC“, allerdings werden die Messwerte in den internen Speicher des Geräts abgelegt und nicht direkt an den Computer gesendet. Zudem müssen die einzelnen Impulse (Speicherung der Messwerte) manuell ausgelöst werden. Dazu können Sie den mitgelieferten Joystick oder den Startknopf verwenden.

Nachdem Sie Ihre Messung beendet haben, können Sie die Daten mit der Funktion „*Transfer To PC*“ auf den Computer übertragen.

Lesen Sie unbedingt Abschnitt 10.2 auf Seite 43 aufmerksam durch, in dem das prinzipielle Vorgehen einer grafischen Messung beschrieben wird.

9.5 Activate Cavfinder

Mit dieser Funktion können Sie verborgene Hohlräume wie Höhlen, Tunnel, Bunker und dergleichen finden. Dazu ist es erforderlich die vier Elektroden anzuschliessen. Mit einem Druck auf Betriebsart aktivieren beginnt die Messung.

An Ihrem Gerät befinden sich vier Anschlüsse für die Elektroden. Beim Anschluss der Elektroden müssen Sie ein ganz bestimmtes Vorgehen beachten, welches in Abbildung 45 dargestellt ist.

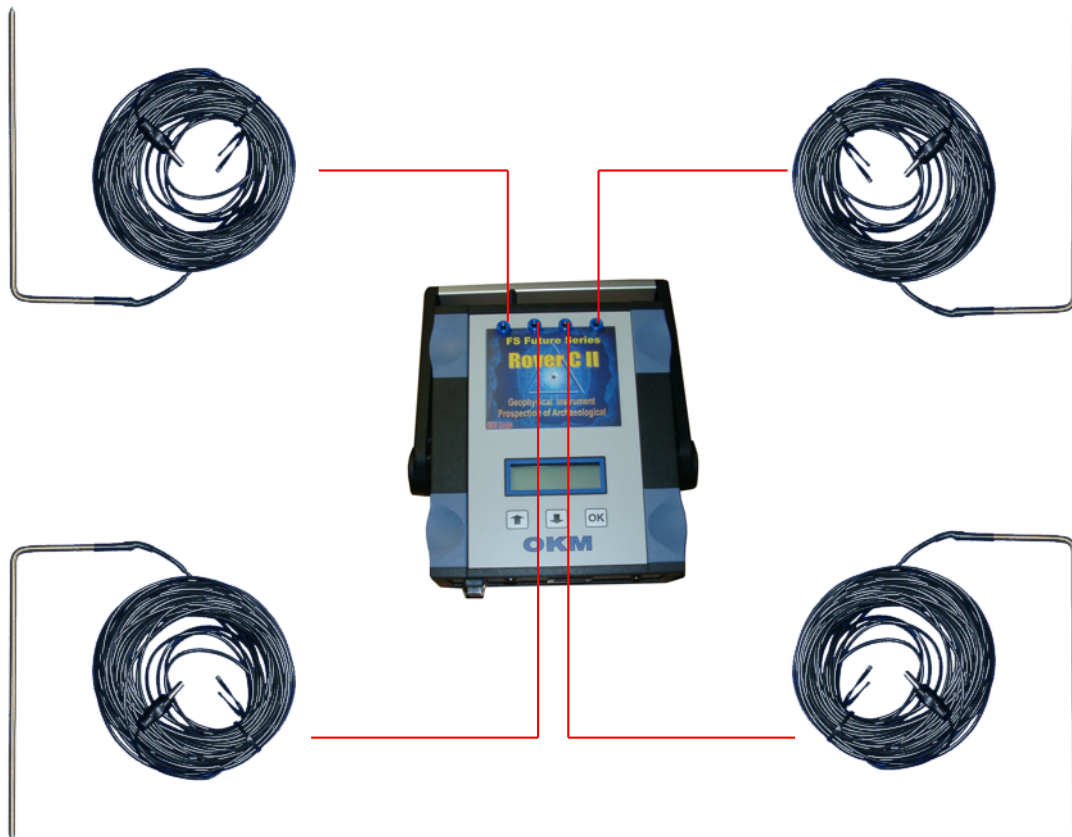


Abbildung 45: Anschluss der Elektroden

Stecken Sie mit den vier Elektroden ein quadratisches Gebiet ab und verbinden Sie die Kabel mit dem Gerät. Dazu stecken Sie das erste Elektrodenkabel an den linken Anschluss. An den nächsten Anschluss stecken Sie das im Gegenuhrzeigersinn folgende. Fahren Sie fort, bis alle Elektrodenkabel verbunden sind.

9.6 Transfer To PC

Mit der Funktion „*Transfer to PC*“ können die Messdaten aus dem internen Speicher des Geräts auf einen Computer übertragen werden. Dazu ist es notwendig, zunächst die verwendete Software vorzubereiten. Erst wenn alle Einstellungen korrekt vorgenommen worden sind und die Software zum Datenempfang bereit ist, können Sie die Funktion bestätigen. Ausführliche Informationen zur richtigen Einstellung der verwendeten Software finden Sie im Handbuch Ihres Softwareprodukts.

Sobald Sie diese Betriebsart mit einem Druck auf die Taste Betriebsart aktivieren bestätigen, erscheint die Meldung *Connecting with Computer ...* auf dem Display Ihres Geräts. Dieser Vorgang kann einige Sekunden dauern. Mehr Informationen zum Verbindungsaufbau mittels Bluetooth finden Sie im Abschnitt ?? auf Seite ?. Anschließend werden Sie aufgefordert, den Startknopf zu drücken.

Die Daten werden nun alle mit einem Mal zum Computer übertragen.

10 Messungen vorbereiten und durchführen

Bevor Sie messen, sollten Sie sich im Klaren sein, wonach Sie suchen und ob der von Ihnen gewählte Platz auch dafür geeignet ist. Planloses Messen wird keine akzeptablen Ergebnisse liefern. Beachten Sie aus diesem Grund bitte die nachfolgenden Hinweise:

- Nach was möchten Sie suchen (Gräber, Tunnel, vergrabene Objekte, ...)? Diese Fragestellung hat direkte Auswirkungen auf die konkrete Umsetzung des Messvorgangs. Suchen Sie nach großen Objekten, kann der Abstand der einzelnen Messpunkte größer sein, als bei kleinen Objekten (siehe Abschnitt 10.3 auf Seite 45).
- Informieren Sie sich über das Gebiet, das Sie absuchen möchten. Ist es sinnvoll hier zu suchen? Gibt es geschichtliche Hinweise, die Ihren Verdacht bestätigen? Wie verhält es sich mit der Bodenbeschaffenheit? Kann eine vernünftige Datenerfassung erfolgen?
- Machen Sie die erste Messung in unbekanntem Gebiet ausreichend groß, um eine repräsentative Aufnahme zu erhalten (z.B. 20 Impulse, 20 Bahnen).
- Welche Form hat das zu suchende Objekt? Wenn nach einer eckigen Metallkiste gesucht wird, sollte auch das identifizierte Objekt innerhalb der Grafik eine entsprechende Form haben.
- Um genaue Ergebnisse bzgl. der Tiefenmessung zu erhalten, muss das identifizierte Objekt in der Mitte der Aufnahme zu sehen sein, d.h. es muss von normalen Referenzwerten umgeben sein. Ist das Objekt nur am Rand und nicht vollständig zu sehen, ist keine korrekte Tiefenmessung möglich.
- Es sollten sich nie mehrere verschiedene Objekte in einer Aufnahme befinden, weil dadurch die Exaktheit der Tiefenmessung beeinträchtigt wird.
- Sie sollten mindestens zwei Kontrollmessungen durchführen, um sichere Ergebnisse zu erzielen. Dadurch können auch mineralische Einlagerungen besser erkannt und isoliert werden (siehe nachfolgenden Abschnitt).

10.1 Metall oder Mineralisierung

Für den Anfang ist es nicht immer einfach, echte metallische Objekte von Mineralisierungen zu unterscheiden. Grundsätzlich werden Metalle immer rot dargestellt, jedoch können auch mineralische Ansammlungen rote Bereiche aufweisen.

Hier einige Hinweise, wie Sie ein echtes Objekt von Mineralisierung unterscheiden können:

- **Form**
Wenn das dargestellte Objekt eine konkrete Form aufweist (z.B. Rechteck, Kreis, ...), so kann man das Vorhandensein eines echten Fundes in Betracht ziehen.
- **Farbe**
Befinden sich sehr viele gelbe und orange Farbtöne um das Objekt herum, so handelt es sich mit großer Wahrscheinlichkeit um eine Mineralisierung.

- **Tiefe**
Bei einer sehr geringen Tiefenangabe von ca. 0,10m oder 0,40m besteht große Wahrscheinlichkeit, dass es sich um eine Mineralisierung handelt.
- **Farbfilter**
Wenn sich bei der Anwendung des Farbfilters die Position und Form des Objekts wesentlich verändert, so ist eine Mineralisierung in Betracht zu ziehen.
- **Kontrollmessung**
Wenn sich die Position, Tiefe und Form des Objekts auch bei weiteren Kontrollmessungen nur unwesentlich ändern, kann auf die Existenz eines echten Objekts geschlossen werden. Selbst wenn sich mehrere Messungen decken, sollten Sie stets alle Hinweise dieser Auflistung beachten.

In der Abbildung 46 werden ein echtes Objekt (links) und eine mineralische Ansammlung (rechts) dargestellt.

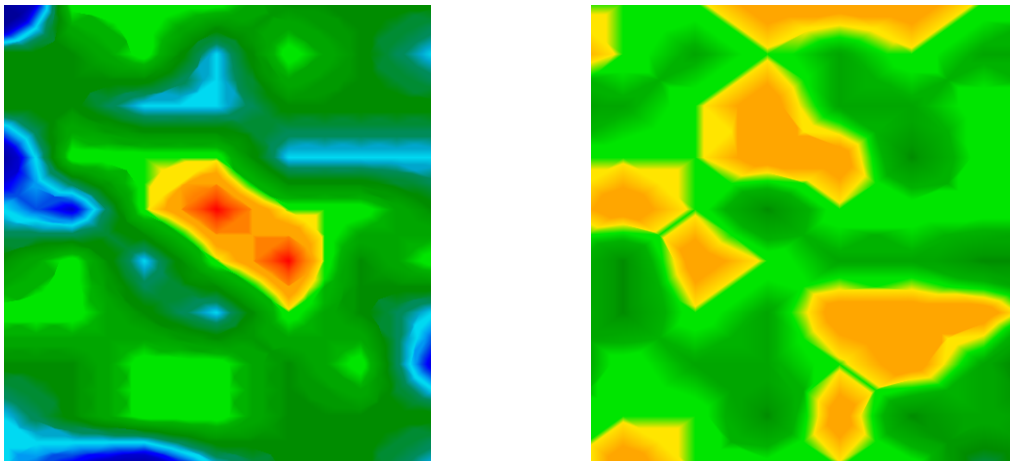


Abbildung 46: Vergleich von Objekt und Mineral

10.2 Allgemeine Vorgehensweise

Die oberste Regel beim Absuchen eines Geländes lautet:

**Je exakter das abzusuchende Gelände eingemessen wird,
umso genauer wird die grafische Auswertung.**

Damit die Software die Messwerte richtig verarbeiten kann, ist eine festgelegte Laufrichtung einzuhalten. Ihr Gerät unterstützt dabei folgende Varianten:

- **Zig-Zag**

In der Abbildung 47 sind die Varianten nochmals schematisch dargestellt. Die Suche beginnt jeweils im Startpunkt ① und endet im Punkt ②.

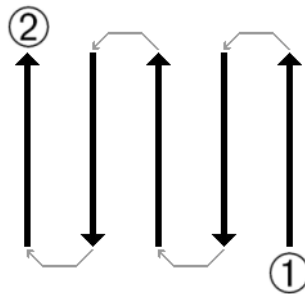


Abbildung 47: Festgelegte Laufrichtung

Sobald eine Suchbahn abgearbeitet wurde, muss die nachfolgende Messbahn stets *links* daneben begonnen werden. Ebenso darf die Ausrichtung der Sonde dabei nicht verändert werden.

Umso öfter Sie über ein mögliches Zielobjekt gehen, desto besser können Sie im Nachhinein entscheiden, ob es sich um ein tatsächliches Objekt handelt. Temperatur, fremde Funkübertragung, Sonnenenergie, die Mineralisation des Bodens, Lehm, Salz, Wasser usw. können die Messergebnisse negativ beeinflussen.

Bevor Sie anfangen zu graben, sollten Sie sich die Zeit nehmen, mehrmals über solche Stellen hinwegzugehen und zu messen. Ein guter Wert liegt zwischen 3 und 5 Messgängen. Nur wenn sich die einzelnen Bilder stark ähneln, kann man von einem erfolgreichen Fund ausgehen.

In Abbildung 48 ist die grafische Repräsentation eines vermessenen Geländes abgebildet. Die blaue Umrandung zeigt ein mögliches Objekt im Boden an.

Um wirklich sicher zu sein, dass es sich dabei um ein echtes Objekt handelt, muss man eine Kontrollmessung durchführen. Die Abbildungen 49 und 50 zeigen zwei mögliche Messungen.

Es ist leicht zu erkennen, dass sich die Kontrollmessung in Abbildung 49 sehr stark von der ersten Messung aus Abbildung 48 unterscheidet. Es handelt sich also eher um mineralische Ablagerungen als um konkrete metallische Objekte.

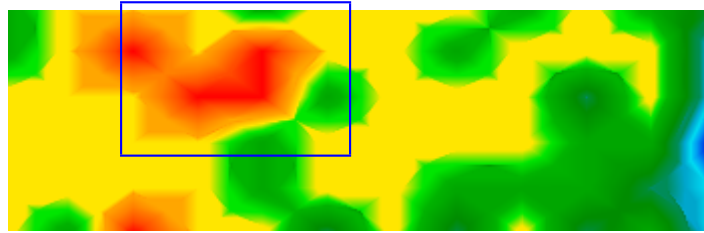


Abbildung 48: Erste Messung im Gelände

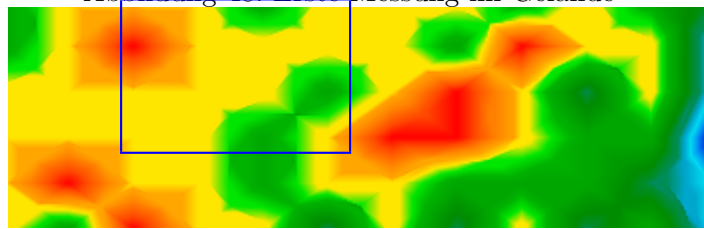


Abbildung 49: Kontrollmessung, Variante A

Auch wenn die Kontrollmessung in Abbildung 50 nicht ganz exakt mit der ersten Messung übereinstimmt, kann man sehr gut erkennen, dass die beiden blau markierten Stellen starke Ähnlichkeit aufweisen. Dies ist ein Hinweis auf die Existenz eines Objekts.

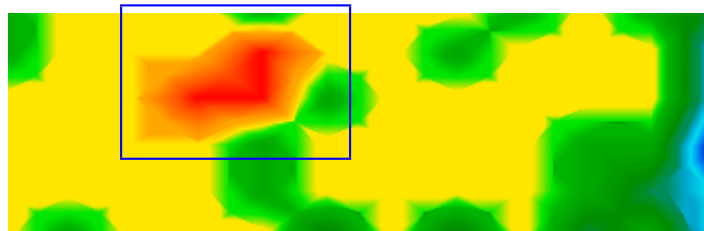


Abbildung 50: Kontrollmessung, Variante B

Bevor nun die Tiefe des erkannten Objekts ermittelt werden kann, muss eine weitere Messung vorgenommen werden, die lediglich den blau markierten Bereich abdeckt, d.h. alle anderen störenden metallischen oder mineralischen Elemente müssen außer Acht gelassen werden. Erst danach kann die Tiefe verlässlich ermittelt werden.

10.3 Bestimmung der Impulsanzahl

Es gibt keine feste Regel für die Anzahl der Impulse. Es gibt verschiedene Faktoren, die Beachtung finden müssen, um eine geeignete Impulsanzahl festzulegen. Dies sind unter anderem

- die Länge des Messfeldes und
- die Größe des gesuchten Objekts.

Der optimale Messabstand zwischen zwei Impulsen liegt bei ca. 15cm bis 20cm. Je kleiner der Abstand zwischen zwei Impulsen wird, umso feiner wird die grafische Darstellung. Bei der Suche nach kleineren Objekten sollte man einen geringeren Abstand wählen, bei größeren Objekten können Sie den Abstand zwischen den Impulsen getrost vergrößern.

Die Abbildung 51 zeigt, wie sich der Abstand bzw. die Anzahl der Impulse pro Suchbahn auf bestimmte Objekte auswirkt.

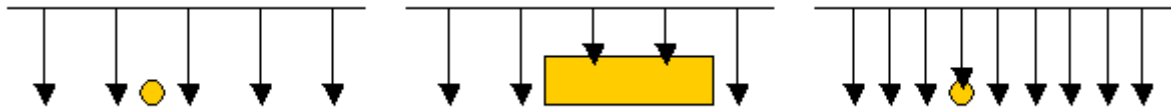


Abbildung 51: Auswirkungen der Impulsanzahl und des Abstandes

Die Abbildung 52 zeigt den Unterschied zwischen sehr wenig Impulsen (links) und wesentlich mehr Impulsen auf der gleichen Bahnlänge (rechts). Die zweite Aufnahme zeigt wesentlich mehr Details und auch kleinere Objekte werden dadurch sichtbar.

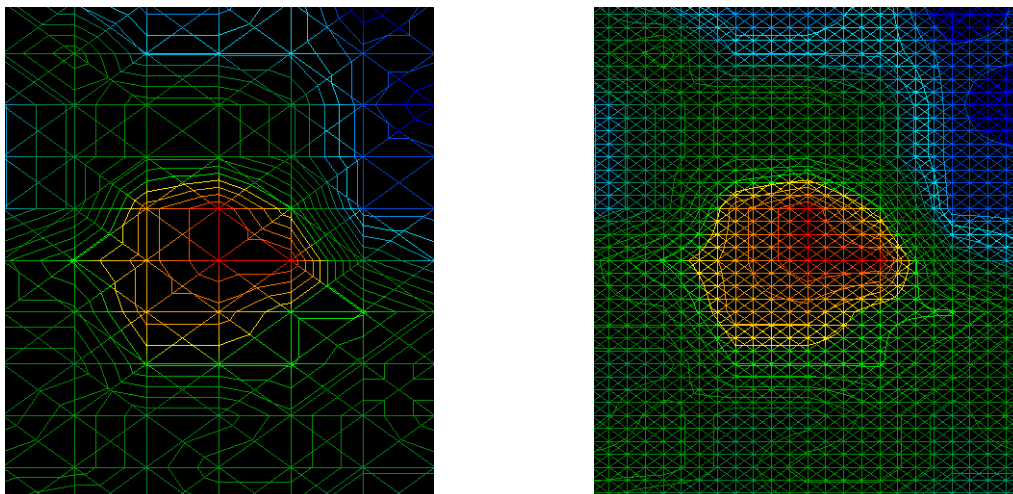


Abbildung 52: Vergleich einer geringen und hohen Impulsanzahl

Scheuen Sie sich nicht, mehrere Messungen mit unterschiedlichen Impulszahlen aufzunehmen. Sie können zum Beispiel eine grobe Aufnahme machen, bevor Sie eine detailliertere Feinmessung

vornehmen. Besonders bei der Suche nach größeren Objekten hat sich dieses Vorgehen bewährt. Auf diese Weise können Sie ein großes Gebiet relativ schnell einmessen und anschließend nur die interessanten Teilgebiete aufnehmen.

Ausführliche Informationen zur Analyse und Auswertung von Grafiken finden Sie in Ihrem Softwarehandbuch.

11 Gefahren beim Ausgraben

Leider haben die beiden letzten Weltkriege unser Land auch zu einem Schrottplatz der Brisanz gemacht. Eine Unmenge dieser unseligen Relikte liegen nach wie vor im Boden. Wenn Sie ein Metallsignal Ihres Ortungsgeräts empfangen, hacken und graben Sie nicht wild und ungestüm drauf los. Erstens könnten Sie damit ein wirklich rares Fundstück irreparabel beschädigen, zum anderen wäre im Bereich des Denkbaren, dass der Gegenstand beleidigt reagiert und zurückschlägt.

Achten Sie auf die Farbe des Erdreichs im Bereich der Oberfläche. Rote oder rötlich gefärbte Erde deutet auf Rostspuren hin. Bei den Fundstücken selbst sollten Sie unbedingt auf die Form achten. Gewölbte und runde Gegenstände sollten ein Alarmzeichen sein. Besonders dann, wenn auch noch Knöpfe, Ringe und Zäpfchen erkennbar bzw. spürbar sind. Gleiches gilt für erkennbare Munition oder Geschosse und Granaten. Lassen Sie das Zeug liegen, berühren Sie nichts und nehmen Sie vor allem nichts mit nach Hause. Die Tötungsmaschinen der Kriege kannten so teuflische Erfindungen wie Wippzünder, Säurezünder und Kugelzünder. Infolge der Erosion sind die Teile im Laufe der Jahre verrostet, die geringste Bewegung kann dazu führen, dass etwas zerbricht und auslöst. Selbst so scheinbar harmlose Dinge wie Patronen oder Großmunition sind alles andere als harmlos.

Die Sprengstoffe können im Laufe der Jahre kristallin geworden sein, d.h. es bilden sich zuckerähnliche Kristalle. Würde nun solch ein Gegenstand bewegt, können sich die Kristalle aneinander reiben und zur Explosion führen. Wenn Sie auf solche Relikte stoßen, markieren Sie die Stelle und melden Sie den Fund unbedingt der Polizei. Es besteht immer Lebensgefahr für Spaziergänger, Wanderer, Landwirte und Kinder.

12 Wartung und Pflege

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie Ihr Gerät und dessen Zubehör pflegen, damit es lange einsatzbereit bleibt und gute Messergebnisse liefert.

Die folgende Liste zeigt Ihnen, was Sie unbedingt vermeiden sollten:

- eindringendes Wasser
- starke Schmutz- und Staubablagerungen
- harte Stöße
- starke magnetische Felder
- hohe und langandauernde Hitzeeinwirkung

Wenn Sie Ihr Gerät säubern möchten, verwenden Sie einen trockenen Lappen aus weichem Material. Um Schäden zu vermeiden, sollten Sie das Gerät und dessen Zubehör immer in den entsprechenden Tragekoffern transportieren.

Achten Sie beim Betrieb Ihres Geräts stets auf die Verwendung voller Akkus und Batterien. Ob Sie nun die externe Stromversorgung verwenden oder mit internen Akkus arbeiten, Sie sollten diese erst wieder aufladen, wenn sie vollständig entleert sind. Dieses Vorgehen garantiert eine lange Haltbarkeit der verwendeten Akkus.

Zum Laden der externen und internen Akkus dürfen nur die mitgelieferten Ladegeräte verwendet werden.

Index

Betriebsart aktivieren, 37, 39, 40
Bluetooth, 16
Bluetooth-Dongle, 21, 25, 29, 31–33

Dongle, 16

Fundmunition, 47

Impuls, 45

Joystick, 34, 38

Kontrollmessung, 43, 44
Kopfhörer, 34

Messbahn, 43
Messung, 44, 45
Messwert, 43
Metall, 44
Mineral, 43, 44

PIN-Code, 32
PIN-Codes, 32

Software, 43
Sonde, 43
Startknopf, 37, 38, 40
Starttaste, 38
Suchbahn, 43, 45

Taktgeber, 38
Tiefe, 44

USB, 16